

**Séance ordinaire du conseil d'arrondissement
du lundi 9 mai 2011**

19 h

**Salle du conseil
888, boulevard De Maisonneuve Est, 5^e étage**

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

10.01 Ouverture

CA *Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens*

Ouverture de la séance

10.02 Questions

CA *Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens*

Demande de dérogation mineure - période d'intervention du public
- 2115-2121, boulevard Saint-Laurent (une construction hors toit dépassant les 2 mètres) – 40.06

10.03 Questions

CA *Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens*

Demande d'autorisation d'exercer un usage conditionnel - période d'intervention du public
- 1232, rue de La Montagne (40.12)

10.04 Ordre du jour

CA *Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens*

Adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du 9 mai 2011

10.05 Questions

CA *Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens* - 1114379013

Période de questions du public

10.06 Questions
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens

Période de questions des membres du conseil

10.07 Correspondance / Dépôt de documents
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens

Dépôt de documents par le secrétaire d'arrondissement

10.08 Procès-verbal
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1110858002

Prendre acte du dépôt du procès-verbal de la réunion du comité consultatif d'urbanisme tenue le 7 avril 2011

10.09 Procès-verbal
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1110858001

Adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue le 13 avril 2011

10.10 Procès-verbal
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1110858003

Prendre acte du dépôt du procès-verbal de l'assemblée publique de consultation tenue le 27 avril 2011

20 – Affaires contractuelles

20.01 Subvention - Soutien financier avec convention
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1112813002

Approuver les conventions, pour les années 2011, 2012 et 2013, avec 3 organismes dans le cadre de l'Initiative montréalaise de soutien au développement social local et accorder des contributions annuelles, pour les années 2011, 2012 et 2013, de 16 233 \$ à la Corporation de développement communautaire Centre-sud, de 14 733 \$ à la table inter-action du quartier Peter-McGill et de 14 733 \$ à la table de concertation du faubourg Saint-Laurent

20.02 Subvention - Contribution financière
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1113405005

Approuver une convention débutant en mai 2011 et se terminant le 30 avril 2012 avec le YMCA Centre-Ville pour du travail de rue dans Peter-McGill (programme Dialogue) et accorder, à même le budget de fonctionnement, une contribution maximale de 20 000 \$

District(s) : Peter-McGill
Saint-Jacques

20.03 Subvention - Soutien financier avec convention
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1112813004

Approuver une convention avec la Corporation de développement communautaire Centre-sud pour la réalisation d'une activité publique le 24 mai 2011 dans le cadre des travaux de la table de développement social du Centre-sud et accorder, à même le budget de fonctionnement, une contribution de 5 000 \$

District(s) : Saint-Jacques
Sainte-Marie

20.04 Subvention - Contribution financière
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114206021

Accorder, à même le budget de fonctionnement, des contributions à l'Écomusée du fier monde et à l'Association les Chemins du Soleil inc. pour un montant total de 500 \$

District(s) : Saint-Jacques

20.05 Subvention - Contribution financière
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114206020

Accorder, à même le budget de fonctionnement, des contributions à divers organismes pour un montant total de 1 400 \$

20.06 Subvention - Contribution financière
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114206022

Accorder, à même le budget de fonctionnement, des contributions à divers organismes pour un montant total de 1 610 \$

District(s) : Peter-McGill

20.07 Subvention - Contribution financière
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114206023

Accorder, à même le budget de fonctionnement, des contributions à divers organismes pour un montant total de 3 065,40 \$

District(s) : Saint-Jacques

20.08 Subvention - Soutien financier avec convention
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1112840015

Approuver les conventions avec 25 organismes dans le cadre du Programme de soutien financier aux initiatives culturelles 2011 et accorder, à même le budget de fonctionnement, des contributions totalisant 208 000 \$

20.09 Subvention - Contribution financière
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114206024

Accorder, à même le budget de fonctionnement, des contributions à divers organismes pour un montant total de 5 750 \$

20.10 Subvention - Soutien financier avec convention
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1110141005

Approuver les conventions avec divers organismes dans le cadre du plan d'action Propreté et embellissement 2011 et accorder, à même le budget de fonctionnement, une contribution pour un montant total de 215 910 \$

Projet : Programme de propreté

20.11 Subvention - Soutien financier avec convention

CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1110141006

Approuver la convention avec la Corporation de développement urbain du Faubourg Saint-Laurent dans le cadre du plan d'action Propreté et embellissement 2011 et accorder, à même le budget de fonctionnement, une contribution de 50 000 \$

Projet : Programme de propreté

20.12 Subvention - Soutien financier avec convention

CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1110141003

Approuver la convention avec la Corporation de développement urbain du Faubourg Saint-Laurent pour le programme d'enlèvement des graffitis sur le domaine privé et public de l'arrondissement et accorder, à même le budget de fonctionnement, une contribution de 350 000 \$

Projet : Programme de propreté

20.13 Contrat de construction

CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1115288001

Accorder un contrat de 93 471,76 \$ à Tuyauterie Expert inc. pour le remplacement des chaudières du Carrefour Saint-Eusèbe (appel d'offres public VMP-11-001 - 4 soumissionnaires) et autoriser une dépense maximale de 110 560,51 \$ incluant les contingences et les frais incidents

District(s) : Sainte-Marie

20.14 Appel d'offres sur invitation

CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1110658001

Autoriser une affectation de surplus de 44 202,90 \$ et accorder un contrat de 44 202,90 \$ à Alliance Predictive Inc. pour l'achat de 2 sonomètres et d'un logiciel de calcul différentiel (appel d'offres sur invitation VMI-11-001 - 3 soumissionnaires)

20.15 Subvention - Contribution financière

CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1112840013

Accepter un montant de 10 000 \$ de la Corporation d'habitation Jeanne-Mance pour la tenue d'un concours sur appel public pour l'acquisition d'une oeuvre d'art public au parc Toussaint-Louverture

20.16 Subvention - Soutien financier avec convention
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1112840014

Autoriser une affectation de surplus de 5 000 \$, approuver la convention avec la Société des directeurs des musées montréalais pour la réalisation d'un Flashmob dans le cadre de leur 25e anniversaire et accorder une contribution de 5 000 \$

20.17 Subvention - Soutien financier avec convention
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1110519011

Approuver les conventions avec divers organismes dans le cadre du volet 2 du Programme de soutien financier au développement commercial 2011-2012 et accorder, à même le budget de fonctionnement, des contributions totalisant 109 009 \$

20.18 Subvention - Soutien financier avec convention
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1110519017

Autoriser une affectation de surplus de 10 000 \$ et renouveler la convention visant un droit de passage pour les voitures sur un terrain de stationnement situé au sud de la rue Sainte-Catherine, entre les rues Saint-Christophe et Saint-André et accorder une contribution de 10 000 \$

District(s) : Saint-Jacques

20.19 Subvention - Soutien financier avec convention
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1110519016

Autoriser une affectation de surplus de 10 000 \$, approuver une convention visant l'occupation d'une aire de verdure et de détente des terrains vagues de propriété privée situés du côté sud de la rue Sainte-Catherine Est, entre les rues Amherst et Wolfe et accorder une contribution de 10 000 \$

District(s) : Saint-Jacques

20.20 Appel d'offres public
CA Direction des travaux publics - 1114589004

Accorder un contrat de 5 ans à Nortrax Québec inc. pour la location d'une rétrocaveuse neuve incluant l'entretien et les accessoires et autoriser une dépense maximale de 337 717,80 \$ (appel d'offres public 11-11557 - 2 soumissionnaires)

20.21 Contrat de services professionnels
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1115288002

Approuver un projet de convention avec la firme Cardinal Hardy Beinhaker S.E.N.C. membre du Groupe IBI et Les Services EXP inc., accorder un contrat de 135 570,75 \$ pour des services professionnels pour l'aménagement d'une esplanade dans le cadre du projet du parc linéaire de la Commune et autoriser une dépense maximale de 169 748,25 \$ incluant les contingences et les frais incidents (appel d'offres public no VMP-11002, 5 soumissionnaires)

District(s) : Saint-Jacques
Sainte-Marie

Contrat de ville : Annexe du décret - Aménagement et réaménagement du domaine public, y compris les travaux d'infrastructures, dans un secteur de l'agglomération désigné comme le centre-ville

20.22 Appel d'offres sur invitation
CA Direction des travaux publics - 1114695005

Autoriser une dépense de 112 370,30 \$ pour des travaux d'aménagement de jeux de pétanque au parc Médéric-Martin, une affectation de surplus 84 642,53 \$ et accorder un contrat de 93 670,30 \$ à Aménagements Sud-Ouest inc. (appel sur invitation VMI-11-002 - 3 soumissionnaires)

District(s) : Sainte-Marie

30 – Administration et finances

30.01 Administration - Accord de principe / Mandat régulier
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114206019

Prendre acte du dépôt du rapport sur l'exercice des pouvoirs délégués aux fonctionnaires en toute matière (système « GDD ») pour la période du 1^{er} au 31 mars 2011

30.02 Administration - Accord de principe / Mandat régulier
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114206018

Prendre acte du dépôt du rapport sur l'exercice des pouvoirs délégués aux fonctionnaires en matière de ressources financières (système « Simon ») pour la période du 1^{er} au 31 mars 2011

30.03 Administration - Accord de principe / Mandat régulier
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1110644001

Approuver les conventions, sans contribution, avec les organismes bénévoles des 12 jardins communautaires, dans le cadre du Programme des jardins communautaires, pour une durée maximale de 3 ans

30.04 Budget - Autorisation de dépense
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114206025

Autoriser la dépense de 125,32 \$, à même le budget de fonctionnement, du conseiller François Robillard pour un déjeuner-causerie de la Chambre de commerce du Montréal métropolitain qui se tiendra le 25 mai 2011

30.05 Budget - Autorisation de dépense
CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1110894003

Affecter la somme de 75 000 \$ provenant des surplus de l'arrondissement Ville-Marie afin de financer le projet de piétonnisation des rues Sainte-Catherine et Saint-Paul, à l'été 2011

40 – Réglementation

40.01 Ordonnance - Domaine public
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1110679008

Autoriser la tenue d'événements sur le domaine public (saison 2011, 3^e partie, B) et édicter les ordonnances

40.02 Urbanisme - Démolition / Transformation
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1104400056

Adopter une résolution autorisant l'aménagement et l'occupation d'un café-terrasse annexé au restaurant situé au 75, rue Queen, en vertu du Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble - 2^e projet de résolution

District(s) : Saint-Jacques

40.03 Urbanisme - Projet particulier d'urbanisme
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1114400010

Adopter une résolution autorisant l'usage « débit de boissons alcooliques » pour le bâtiment situé au 251, rue Sainte-Catherine Est, en vertu du Règlement sur les projets particuliers de construction, de modification ou d'occupation d'un immeuble - 2^e projet de résolution

District(s) : Saint-Jacques

40.04 Ordonnance - Domaine public
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1111508003

Autoriser la tenue d'événements sur le domaine public (saison 2011, 4^e partie, B) et édicter les ordonnances

40.05 Règlement - Domaine public
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1112840012

Autoriser la tenue d'événements sur le domaine public (saison 2011, 3^e partie, A) et édicter les ordonnances

40.06 Urbanisme - Dérogation mineure
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1114400015

Autoriser une dérogation mineure relativement à la hauteur maximale en mètre, à certaines constructions hors toit, aux alignements de construction, à la présence d'un escalier extérieur en saillie et aux dimensions des cases de stationnement pour un immeuble résidentiel projeté au 2115-2121, boulevard Saint-Laurent

District(s) : Saint-Jacques

40.07 Ordonnance - Domaine public
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1110519012

Renouveler une dérogation afin d'autoriser la Société de développement commercial du Village à installer des éléments décoratifs sur les lampadaires de son territoire

District(s) : Saint-Jacques

40.08 Ordonnance - Domaine public
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1110519013

Renouveler une dérogation, afin d'autoriser la Société de développement commercial du Quartier latin à installer des éléments décoratifs sur les lampadaires localisés à l'intérieur de son territoire

District(s) : Saint-Jacques

40.09 Ordonnance - Autre sujet
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1110519015

Édicter une ordonnance permettant à la Société des transports d'installer une structure publicitaire sur les édicules De Bleury et Jeanne-Mance du métro Place-des-Arts et sur l'édicule du métro Jean-Drapeau

District(s) : Saint-Jacques

40.10 Règlement - Adoption
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1114400026

Adopter un règlement modifiant le Règlement sur les nuisances occasionnées par des travaux de construction - Avis de motion

40.11 Règlement - Emprunt
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens - 1114371001

Adopter, dans le cadre du Programme triennal d'immobilisations 2011-2013, un règlement d'emprunt autorisant le financement de 1 300 000 \$ pour la réalisation du programme d'aménagement et de réaménagement de parcs - Avis de motion

40.12 Urbanisme - Usage conditionnel
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1114400019

Autoriser les usages « salle de réception » et « débit de boissons alcooliques » pour le 3^e étage du bâtiment situé au 1232, rue de La Montagne, en vertu de la procédure des usages conditionnels

District(s) : Peter-McGill

40.13 Ordonnance - Domaine public
CA Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises - 1110519014

Autoriser la tenue de l'événement « TOMS » le 14 mai 2011 et édicter les ordonnances

District(s) : Saint-Jacques

40.14 Ordonnance - Bruit
CA Direction de la culture des sports des loisirs et du développement social - 1111204005

Autoriser la tenue des événements au parc Jean-Drapeau et édicter l'ordonnance

40.15 Règlement - Avis de motion et adoption d'un projet de règlement
CA Bureau du directeur d'arrondissement - 1110141008

Adopter un règlement modifiant le Règlement sur l'occupation du domaine public à l'égard de l'occupation périodique du domaine public - Avis de motion

60 – Information

60.01 Dépôt
CA Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social - 1112840016

Déposer la programmation des sites d'animation sur la place Jacques-Cartier et la rue Saint-Paul proposée par la Société de développement commercial du Vieux-Montréal

District(s) : Saint-Jacques

70 – Autres sujets

70.01 Levée de la séance
CA Direction des services administratifs, du greffe et des relations avec les citoyens

Levée de la séance
